# 《习近平用典》西班牙语版新书发布会在哥斯达黎加举行

新华社圣何塞8月27日电 《习近平用典》西班牙语版新书发布会26日晚在哥斯达黎加国立大学举行。

中国驻哥斯达黎加大使汤恒、哥外交与宗教事务部长索拉诺、国立大学校长冈萨雷斯等政界、学界、商界人士及华侨华人代表等70余人到场参加发布会,上海外国语大学《习近平用典》西语版翻译团队通过线上方式出席。

汤恒在致辞时说,《习近平用典》西语版在中国共产党成立100周年和哥斯达黎加独立200周年之际,面向广大拉美地区出版发行具有重要意义,将为哥及其他拉美国家民众感悟中华优秀传统文化魅力、领略习近平主席的为民情怀和治国方略打开新的窗口,为中拉民心相通架起新的桥梁。他还借用书中收录的典故介绍习近平外交思想中关于人类文明多样性和构建人类命运共同体等主张,强调疫情面前任何国家都无法独善其身,中国将秉持"大家的事情大家商量着办",同世界各国一道努力构建人类卫生健康共同体。

索拉诺热烈祝贺《习近平用典》西语版发行,认为该书在哥国立大学出版社发行是两国战略伙伴关系的生动写照。他高度评价习近平主席的领袖风范和治国方略,表示愿以该书发行为契机,进一步加强两国在治国理政经验和文化领域的交流互鉴,助力两国平等互信、合作共赢的战略伙伴关系取得更大发展。

冈萨雷斯表示,哥国立大学很荣幸承担《习近平用典》西语版的出版发行工作。他盛赞中国悠久灿烂的文化、传承千年的哲学智慧和举世瞩目的发展成就,相信广大读者能通过该书更好地感知过去、当下和未来的中国,表示该校愿继续同中方加强学术交流与合作,增进两国人民互学互鉴。



近年来,四川省巴中市通江县全面推行林长制和河(湖)长制,通过大规模开展绿化工程,为百姓营造生态宜居的良好环境。 图为通江县高明湖湿地公园美景。 程 聪摄(人民视觉)

# 铸牢中华民族共同体意识

# 共圆伟大复兴梦想

——习近平总书记在中央民族工作会议上的重要讲话 激励各族儿女携手奋进新征程

"做好新时代党的民族工作,要把铸牢中华民 族共同体意识作为党的民族工作的主线。"

连日来,习近平总书记在中央民族工作会议上的重要讲话引发社会各界热烈反响。大家表示,在实现第二个百年奋斗目标新征程上,要以铸牢中华民族共同体意识为主线,团结携手、共同奋进,为实现中华民族伟大复兴的中国梦贡献力量。

### 让铸牢中华民族共同体意 识深入人心

"铸牢中华民族共同体意识是新时代党的民族 工作的'纲',所有工作要向此聚焦。"

"习近平总书记的重要讲话,具有非常强的思想性、理论性,是马克思主义民族理论中国化的最新成果。"中央民族大学铸牢中华民族共同体意识研究院常务副院长麻国庆说,要深入研究铸牢中华民族共同体意识这一重大论断的深刻内涵,做好研究阐释工作,让中华民族共同体意识更加深入人心。

铸牢中华民族共同体意识,就是要引导各族 人民牢固树立休戚与共、荣辱与共、生死与共、 命运与共的共同体理念。

近年来,内蒙古赤峰市持续开展铸牢中华民 族共同体意识培训教育宣讲全覆盖行动,推进中 华民族共同体意识进牧区、进社区、进校园、进 企业。

赤峰市民族事务委员会党组书记、主任斯钦 表示,要通过民族团结进步宣传教育、民族团结 进步创建、推广普及国家通用语言文字等一系列 抓手,持续深化各族群众对中华民族共同体的思 想认同。

"推动铸牢中华民族共同体意识,具体在我们的援藏工作中,就是要通过努力,持续改善民生、凝聚人心。"江苏省南京市第九批援藏工作组组长、西藏拉萨市墨竹工卡县委常务副书记施勇君说,"我们要把西藏当成自己的故乡,把西藏人

民当自己的亲人,不断提升老百姓的幸福感,实现共同团结奋斗、共同繁荣发展。"

### 全面推进中华民族共有精 神家园建设

"始终以铸牢中华民族共同体意识为一切社区工作的主线,正是我们团结社区各族群众的'不二法宝'。"第一时间学习了习近平总书记的重要讲话,广西南宁中华中路社区党委书记谢华娟倍感振奋。

在中华中路社区里,少数民族人口约占社区总人口的三分之一,多民族共居共乐的画面处处可见。"帮助少数民族群众解决急难愁盼的问题是做好社区民族团结工作的根本。"谢华娟说,下一步,我们要继续深入了解各族群众所思所想,创新社区活动方式,不断拉近各民族居民的距离。

习近平总书记强调,要全面推进中华民族共 有精神家园建设。

受益于易地扶贫搬迁,水族居民韦秀桥从贵州省榕江县古州镇高兴村,搬到位于榕江县卧龙社区的新家。他说:"搬过来的这几年,社区设有道德讲堂、新时代文明实践站等场所,给居民及时充电、补钙,我们的精神生活更丰富了。"

"总书记要求我们在思想观念、精神情趣、生活方式上向现代化迈进。我们会牢记总书记的要求,构筑我们共有的精神家园。"韦秀桥说。

2010年8月至今,江苏省海安市青年教师王拥军在云南省宁蒗彝族自治县宁海民族中学支教达11年,培养了大批优秀学生,与当地干部群众结下深厚情谊。

学习了习近平总书记重要讲话后,王拥军对自己的工作有了更深的认识。"作为一名支教老师,我不仅要帮助孩子们提高学习成绩,更要做民族交往交流交融的使者,帮助他们牢固树立正确的祖国观、民族观、文化观、历史观,把爱我中华的种子植根在孩子们心灵深处。"王拥军说。

### 不断开创民族工作新局面

在实现第二个百年奋斗目标的历史新起点上,铸牢中华民族共同体意识是实现中华民族伟 大复兴的必然要求。

8月28日,正在宁夏区委党校参加培训的宁夏 西吉县马建乡党委书记马爱萍结束一天课程后, 立即认真学习习近平总书记在中央民族工作会议 上的重要讲话。

"自从去年脱贫后,马建乡正在巩固拓展脱贫 攻坚成果同乡村振兴有效衔接上持续发力,夯实民 族团结的物质基础,提升各族群众的获得感、幸福 感、安全感。"马爱萍表示,我们将贯彻落实习近平 总书记重要讲话精神,继续深化宣传教育,挖掘民 族团结进步的身边事,推动中华民族共同体意识人 脑人心、化风成俗。

文化认同是最深层次的认同,是民族团结之 根、民族和睦之魂。

"学习了总书记的重要讲话,最深刻的体会是铸牢中华民族共同体意识需要同心同德,更需要文化认同。"青海省门源回族自治县教育局教研室副主任孔庆菊说,要不断增强学生对中华文化的认识,进一步增强青年一代对伟大祖国、中华民族、中华文化、中国共产党、中国特色社会主义的认同,坚持正确的中华民族历史观,增强对中华民族的认同感和自豪感。

"在全面建设社会主义现代化国家的新征程上,要继续在铸牢中华民族共同体意识方面久久为功、持续发力。"新疆哈密市委统战部常务副部长刘新坚表示,下一步,将创新方式方法,在干部群众中深入开展民族团结进步宣传教育,特别是铸牢中华民族共同体意识教育,促进各民族广泛交往交流交融,不断增强各民族对中华文化的认同,凝聚推动中华民族发展进步的强大精神伟力。

(新华社北京8月29日电 记者范思翔、高蕾、 王琦、徐壮、央秀达珍、许晟、顾煜、黄庆刚、字强、 张亮、格桑边觉、李放、魏婧宇、罗羽)

# 王毅同美国国务卿布林肯通电话

新华社北京8月29日电 8月29日,国务委员兼外长王毅应约同美国国务卿布林肯通电话,就阿富汗局势及中美关系等交换意见。

布林肯表示,在美从阿撤军撤 侨即将结束的关键时刻,美认为安 理会应对外发出明确、统一的声 音,表明国际社会期待塔利班确保 外国公民安全撤离,确保阿人民获 得人道主义援助,确保阿领土不能 成为恐怖袭击策源地,不能成为恐 怖主义避风港。

王毅表示,阿富汗国内形势已 发生根本性变化,各方有必要同塔 利班进行接触,积极引导。美国尤 其需同国际社会一道向阿提供急需 的经济、民生、人道援助,帮助阿 新政权架构维持政府机构正常运 行,维护社会治安稳定,遏制货币 贬值和物价上涨,尽快走上和平重 建道路。事实再次证明,阿富汗 战争并未实现清除阿境内恐怖势 力的目标。美北约仓促撤军很可 能给各类踞阿恐怖组织卷土重来 提供可乘之机。美方应在尊重阿 主权独立前提下,拿出实际行动, 助阿制恐止暴,而不应搞双重标准 或选择性打恐。

王毅说,美方对阿当前乱局的成因是清楚的。安理会如果要采取

任何行动,都应有助于缓和而不是 激化矛盾,有助于阿局势平稳过渡 而不是重陷动乱。

布林肯表示理解并尊重中方在涉阿问题上的关切。

关于中美关系,王毅表示,近期中美就阿富汗、气候变化等问题 开展沟通,对话比对抗好,合作比冲突好。中方将根据美的对华态度 考虑如何同美方进行接触。如果 美方也希中美关系重回正轨,就 等一味抹黑攻击中国,损害 中国主权、安全和发展利益。美 方应认真对待中方提出的两份清单 和三条底线。

王毅说,中方坚决反对美情报 机构近日炮制出台的所谓溯源问题 调查报告。政治溯源是美前政府留 下的政治包袱,美方越早卸下这个 包袱,越有助于走出目前困境。中 方再次敦促美方停止将溯源问题政 治化的做法,停止向世卫组织施 压,停止干扰破坏国际社会团结抗 疫和全球溯源科学合作。

布林肯表示,美方无意就病毒 溯源问题指责任何国家。作为大 国,美中都有责任提供一切必要信 息,彻底调查病毒源头,避免大流 行再次发生,美方愿就此同中方保 持接触。

# 同心掬得满庭芳

——探寻内蒙古民族团结的"密码"

在内蒙古自治区鄂托克前旗哈日根图嘎查,82岁的蒙古族牧民斯仁塔日娃5年前脱贫后,开始帮助同村汉族贫困户黄文祥,为他制定3年内脱贫的详细计划,借给他基础母畜和农机具,助力黄文祥一家摆脱贫困。如今,黄文祥过上了好日子,他说:"邻里之间的真情相助,远远超越了民族的差异。"

70多年来,在党的民族政策的照耀下,内蒙古自治区始终保持着各民族和睦相处、和衷共济、和谐发展的良好局面,平等、团结、互助、和谐的社会主义民族关系日益巩固,中华民族共同体意识深入人心。这一伟大成就,是我国各民族在党的领导下团结奋斗、共同繁荣的生动写照。

文化交融培植民族团结坚实根基。在草原城市锡林浩特,无论哪一个民族,几乎每个人的清晨都被几碗热气腾腾的蒙古奶茶唤醒。产自湖北的砖茶熬成茶汤,加入内蒙古草原的牛奶,再搭配蒙古族奶食、肉食和汉族、回族传统面食……这是这座多民族混居城市很多家庭的早餐。几百年前汉族茶文化与蒙古族游牧文化相融产生的蒙古奶茶,如今已是内蒙古很多地区人们共同的生活喜好。

在多民族聚居的内蒙古,民族团结就像阳

光和空气一样,内化于心,外化于行,已深深融入各民族的血脉。在这里,各民族文化相互碰撞、交融,各民族之间尊重差异、包容多样、相互欣赏和学习,为民族团结之花竞相绽放培植坚实根基。据统计,内蒙古大多数家庭是多民族混合家庭。

共同繁荣发展让民族团结之花常开长盛。 多年来,内蒙古共享国家发展红利,不断缩小与发达地区的差距。新中国成立初,全国齐心协力建包钢,结束了内蒙古没有工业的历史;发展中,内蒙古同时享受西部大开发和振兴东北等老工业基地政策;京蒙对口帮扶25年,内蒙古得到有力支持。

发展的红利转化成为各民族群众心中满满的获得感,让他们对安定团结倍感珍惜。蒙古族作曲家、国家级非遗传承人艾日布说,蒙古民族即使是在历史辉煌时期也没能惠及本民族全体,只有今天作为中华民族一员,才真正摆脱贫困,走向共同富裕。

"当下是获得感和幸福感最强的时代,希望以后的日子就这样太平、富足。"有着欧洲人的面孔、说着地道东北话的孙梅说。她是俄罗斯族,生活在内蒙古额尔古纳市恩和俄罗斯族民族乡。

内蒙古坚持各民族一律平等,让各民族获得平等发展地位。山西省晋城市工人宋秋锋与苏尼特左旗蒙古族牧民乌力吉发生经济纠纷,诉诸法院,成功调解。法官奈日木德勒说:"法院决不会因为涉及少数民族就偏袒或歧视一方,'涉案民族'这个概念根本就不在我们的办案思维里。"

内蒙古保持长期繁荣稳定,根本原因在于坚持中国特色社会主义制度,特别是在民族区域自治制度下保障了各民族的平等。中国社科院研究员周竞红说,民族区域自治制度将统一和自治、民族和区域结合起来,为各民族平等、团结和共同发展搭建了有效的制度平台。

内蒙古扎实推进民族团结进步创建活动和 铸牢中华民族共同体意识宣传教育,让民族团 结的种子深深扎根于各族群众心中。内蒙古中 小学生开学第一课均有铸牢中华民族共同体 意识内容,每年九月的民族团结进步活动月 已连续举办37年。专家表示,内蒙古多年来 深入人心的民族团结教育,对建立各民族之 间相互尊重、平等对待理念起到重要且长效 的作用。

(新华社呼和浩特8月29日电 记者勿日 汗、于嘉)

### 就美国情报部门发布溯源调查报告

# 外交部副部长马朝旭发表谈话

新华社北京8月28日电 外交部副 部长马朝旭28日就美国情报部门发布溯 源调查报告发表谈话。谈话全文如下:

近日,美国情报部门炮制所谓溯源问题调查报告。这份所谓报告是一份彻头彻尾的政治报告、虚假报告,毫无科学性和可信度。美方还发表声明,对中国进行污蔑攻击。中方表示坚决反对,已经向美方提出严正交涉。

我们多次重申,新冠病毒溯源是一个复杂的科学问题,应该也只能由全球科学家合作开展研究。但美国罔顾科学和事实,执迷于政治操弄和情报溯源。他们拿不出任何真凭实据,却一再编造谎言,对中国进行抹黑指责。他们的目的就是借溯源问题向中国"甩锅"推责,散播政治病毒。美国动用情报部门搞溯源,本身就是将溯源问题政

台化的铁证。

美方指责中国在溯源问题上不透明、不配合,这完全是睁眼说瞎话。中国高度重视并积极参与全球溯源科学合作,本着科学、开放、透明的原则,先后两次邀请世卫专家来华开展病毒溯源研究。今年初,国际和中国权威专家组成联合专家组,在华进行了为期28天的考察研究,并发布了中国一世卫组织溯源联合研究报告,得出了权威、专业和科学的结论,为全球溯源合作打下良好基础。我们始终支持并将继续积极参加科学溯源,但坚决反对搞政治溯源。

在溯源问题上,不透明、不负责、不合作的恰恰是美国。美方至今拒绝回应国际社会对德特里克堡生物实验室以及美国200多个海外生物实验基地等合理怀疑,试图掩盖真相,逃

避责任。美国有责任和义务给全世界 一个交代

一个交代。 美国在溯源问题上搞政治化不得人心,遭到国际社会普遍反对。80多个国家以致函世卫组织总干事、发表声明或照会等方式,反对把溯源问题政治化,要求维护中国一世卫组织联合研究报告。100多个国家和地区的300多个政党、社会组织和智库向世卫组织秘书处提交反对溯源政治化的联合声明。中国超过2500万网民联署公开信,要求调查美国德特里克堡基地。这些都反映了人们的正义呼声。

得道多助,失道寡助。我们再次正 告美方,搞政治溯源没有出路,立即停 止毒化国际溯源合作氛围、破坏全球团 结抗疫的行径,回到科学溯源、合作抗 疫的正路上来。 国家卫生健康委副主任曾益新:

# 反对将溯源工作作为"甩锅"的工具

新华社北京8月29日电 国家卫生健康委副主任曾益新就美国情报部门发布新冠病毒溯源调查摘要接受记者专访。曾益新表示,由美国的情报部门、而不是专业医学机构来发布溯源调意味,是谁在将溯源问题政治化也就一目了然。新冠病毒溯源是一个科学问题,中国政府从疫情发生以来一直支持科学开展新冠病毒溯源,但反对将溯源工作政治化,反对将溯源工作作为"甩锅"的工具。

中国政府秉持公开、透明、 科学、合作的原则,全力支持开 展科学溯源研究。2020年7月与 世卫组织先遣来华专家共同商定 制定了工作任务书(TOR),今 年年初接待世卫组织国际专家组 正式来华开展病毒溯源全球研究 中国部分的工作,并严格按照 TOR开展溯源相关研究。国家 卫生健康委和地方政府一起尽全 力组织协调,完全满足世卫组织 专家参访要求,去了所有他们想 去的单位,包括金银潭医院、华 南海鲜市场、武汉病毒研究所等 9家单位;会见了所有他们想见 的人,包括医务人员、实验室人 员、科研人员、市场管理人员和 商户、社区居民、康复患者、罹 难者家属等等。中方专家与世卫 组织专家共同开展研究、共同起 草报告、共同发布研究结论,最 终确定了病毒出现途径的几种可 能性:人畜共患病直接溢出是 "可能到比较可能";通过中间宿主引入是"比较可能到非常可能";通过冷链传入是"可能的";实验室引入是"极不可能",并于今年3月份正式发布联合研究报告,受到全球科学界的高度肯定。为做好下一阶段溯源工作,中方专家7月份还向世卫组织专家提交了工作建议。曾益新强调,新冠病毒溯源

曾益新蚀鸠,新戏柄母侧源是一个复杂的科学问题,应该也只能由全球科学家合作开展研究。希望美方能够意识到病毒才是人类共同的敌人,真正地将新冠病毒溯源作为一个科学问题来对待,鼓励各国科学家通力合作,支持科学家在包括美国在内的全球多国多地深人开展溯源研究。